

**Ficha de contenido**  
**Entrevista con Fernando Cisternas Cisternas**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| Sector, comuna y región de la entrevista                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Comuna de Monte Patria, región de Coquimbo |
| Fecha y lugar de nacimiento                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 30 de mayo de 1934, Monte Patria           |
| Ocupación                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Campesino                                  |
| Nombre del Entrevistador                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Nelson Moroso Moroso                       |
| Duración de la entrevista                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 01:24:23                                   |
| Fecha de la entrevista                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 26 de noviembre de 2008                    |
| <p><b>a) Sus orígenes familiares, infancia y juventud</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Fernando pasó una infancia con un padre ausente, su madre se hizo cargo de él y falleció durmiendo a su lado cuando tenía sólo cinco años.</li><li>Fue entonces adoptado por una familia muy autoritaria, estricta y maltratadora, de hecho, recibió una gran cantidad de castigos físicos.</li><li>Siendo muy pequeño empezó a trabajar en condiciones de pobreza, Fernando recuerda que tenía que entregar el sueldo completo a su madre adoptiva.</li><li>Cuando se casó a los 22 años, recién pudo salir de la casa de sus padres adoptivos. Este proceso fue de independización, pues necesitaba ganar dinero para sí y no entregárselo todo a su madre.</li><li>Reconoce que Monte Patria era un muy mal lugar para buscar empleo. El trabajo llegó a la zona cuando se instaló una planta de ENDESA cerca del lugar y los jóvenes ejercía el oficio de herramienteros.</li></ul> <p><b>b) La construcción del embalse “La Paloma”</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>La idea de construir el embalse “La Paloma” se fraguó en la década de los 40. Esto no estuvo exento de polémica pues existían distintas opiniones en torno al asunto. De hecho, el mismo Presidente Eduardo Frei Montalva pidió la opinión a los pobladores para la construcción del embalse, pues él no estaba de acuerdo.</li><li>Fernando trabajó como concretero en la construcción del embalse. La base de la cortina del embalse está hecha con gravilla, llegaban los camiones con material y una vez depositado el material era mojado, para luego colocar el concreto.</li><li>Los dueños de las tierras donde se realizaron las obras cultivaban uva para hacer pisco, también había productores de sandía y melón. Pese a las compensaciones que se ofrecían por sus terrenos, hubo casos en los que las personas no quisieron vender. Las gente arreglaba sus casas para que quienes avaluaban sus propiedades les asignaran más valor. Se construyeron dos poblaciones, una en el sector de El Palqui alto y otra en El Palqui bajo.</li><li>Poco a poco empezaron a llegar trabajadores de afuera, sobre todo los especialistas en maquinaria, ellos eran todos afuerinos. Las personas se adaptaron muy bien y no tuvieron problemas.</li><li>Las obras se extendieron entre por casi una década.</li><li>Fernando trabajó hasta casi el final de la construcción del embalse, hasta que sufrió un accidente y fue declarado inhabilitado para trabajar. Sin embargo, tras tres días de haber sido dado de alta, Fernando estaba trabajando.</li><li>Las condiciones de trabajo eran buenas, pues la empresa estaba asociada a cajas de compensación. La empresa pagaba una parte del salario y la caja de compensación cubría otra parte de igual valor, la paga era buena. El trabajo se realizaba comúnmente a trato.</li><li>Hubo distintas empresas que dieron trabajo, algunas pagaban con vales de mercadería, pero otras, como la Sigdo Koppers, lo hacía en dinero. Ahí “<i>Monte Patria tiró pa’ rriba</i>”.</li></ul> <p><b>c) La inauguración del embalse y el impacto en Monte Patria</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Fernando estima que desde que se construyó el embalse, las condiciones han ido mejorando constantemente en la comuna.</li><li>Cuando el embalse fue inaugurado asistieron autoridades y se realizaron diversas celebraciones, el mismo presidente de entonces, Eduardo Frei Montalva, llegó a inaugurar las obras el año 1967.</li></ul> |                                            |

- Las celebraciones llegaron incluso más allá del pueblo, pues los montepatrininos también celebraron con habitantes de otras localidades con gran entusiasmo.

#### **d) Monte Patria y los pueblos cercanos en la actualidad**

- Fernando estima que la construcción del embalse ha servido a Monte Patria de manera positiva, pues “*ha contribuido al progreso*”.
- Señala que, si bien Monte Patria ha progresado, El Palqui tiene una mejor economía que la capital comunal.

Esta ficha de contenido es un resumen de la entrevista completa, no de los fragmentos publicados en la Web. Usted puede acceder al registro completo en la Biblioteca Nacional y en las bibliotecas públicas que participan del programa Memorias del Siglo XX. Más antecedentes en [www.memoriasdelsigloxx.cl](http://www.memoriasdelsigloxx.cl).